



NETPAL – Palästinensischen Kindern eine Stimme geben **Trauma-Rehabilitation** durch Narrative Expositionstherapie

Trauma wird oft als sprachloser Terror beschrieben – Erfahrungen, die so überwältigend sind, dass sie kaum Worte finden.

Wo Gewalt versucht, Stimmen zum Schweigen zu bringen, wird Narration zu einem Akt des Widerstands. Durch das Erzählen der erlebten Geschichten verwandelt sich die Stummheit in Heilung. Und die Wahrheit hat Bestand.

Warum Ihre Unterstützung wichtig ist:

- Weil zum Schweigen gebrachtes Leid gesehen und dokumentiert werden muss.
- Weil die Heilung von Traumata die Fähigkeit wiederherstellt, zu sprechen, sich zu erinnern und zu leben.
- Weil das Bewahren von

Erinnerung Identität, Erbe und Menschenwürde schützt.

Wahrhaftiges Erzählen und Dokumentieren hilft palästinensische Erinnerungen, Traditionen und Kultur zu bewahren.

Im gesegneten Monat Ramadan laden wir Sie ein, die NET-Palestine-Initiative von vivo international („victims voice“) zu unterstützen.

Dieses trauma-orientierte Programm bietet psychologische Hilfe für Kinder, Jugendliche und Familien, die vom Krieg in Gaza betroffen sind, und unterstützt die Überlebenden dabei, Worte zu finden und sich hörbar zu machen.



Foto: Salama Younis

**»Wer auch immer
die Letzten sind –
sie werden Zeugnis ablegen
von dem, was uns widerfahren
ist. Wir haben getan, was
in unserer Macht stand.
Vergesst uns nicht.«**

Hier ist eine handschriftliche Botschaft, die von dem Arzt Dr. Mahmoud Abu Nujaila auf einer Tafel im Al-Awda Hospital hinterlassen wurde – in Nord-Gaza. Er wurde am 21. November 2023 zusammen mit Dr. Ahmad Al Sahar und Dr. Ziad Al-Tatari bei einem Luftangriff getötet.

Diese Worte eines palästinensischen Arztes erinnern uns daran:

**Erinnern ist ein moralischer Akt.
Die Geschichte zu erzählen ist ein Akt der
Gerechtigkeit.**



Foto: Salama Younis

Ihre Spende am Ende der Fastenzeit ist eine bleibende Hilfe – sie unterstützt Heilung, verteidigt die Wahrheit und bewahrt die palästinensische Geschichte für kommende Generationen.

Wir arbeiten mit Partnern und Förderern zusammen, die unsere Werte von Gleichberechtigung, Respekt und

Menschlichkeit teilen. Gemeinsam setzen wir uns dafür ein, Leiden zu heilen, Traumata sichtbar zu machen und deren Weitergabe über Generationen hinweg zu verhindern – um so eine würdevolle Zukunft zu gestalten.

*Eine gesegnete Zeit für Alle wünscht Ihr
NETPAL Projekt!*

Die Initiatoren



Dr. med Tarek Jebrini



PD Dr. Maggie Schauer

Spenden an vivo (Referenz: „Children in Palestine“) oder über Paypal.



Unterstützen Sie unsere Arbeit!

Spenden sind steuerlich absetzbar.

Bank: Sparkasse Bodensee

IBAN: DE21 6905 0001 0000 0859 85

BIC: SOLADES1 KNZ

Paypal: donations@vivo.org



Herzlichen Dank den
SpenderInnen. Wir wünschen
Ihnen Gesundheit,
Glück und alles Gute!



Spenden über Paypal

Weitere Informationen:
www.netpalestine.org



vivo international e.V. ist eine gemeinnützige Organisation, die sich weltweit für die Opfer von traumatischen Lebensereignissen in der zivilen Gesellschaft und auch im Kontext von Krieg, Flucht, Folter und Verletzung von Menschenrechten engagiert.

Die **Narrative Expositionstherapie (NET)** wurde von den vivo Gründungsmitgliedern Frank Neuner, Maggie Schauer und Thomas Elbert entwickelt. Sie wird weltweit erfolgreich zur Behandlung von posttraumatischem Stress eingesetzt.

www.vivo.org · www.netpalestine.org